



RENCO
Spedition und Logistik Handels GmbH
Implerstr. 64
81371 München

Versicherungsbestätigung / Confirmation of insurance

für die Spediteur-TOP-Haftungsversicherungs-Police

In Vollmacht der Generali Versicherung AG, München bestätigen wir hiermit, dass nach Maßgabe des Versicherungsvertrages und der folgenden Kennziffern eine Versicherung gegen alle Schäden besteht, für die der Versicherungsnehmer nach dt. HGB §§ 407 ff., §§ 453 ff., ADSp, CMR, WA/MÜ, Anhang B-COTIF/CIM, HR Verbindung mit dem Verkehrsvertrag haftet;

With the authority of the insurance company Generali Versicherung AG, München, we hereby confirm according to the policy and the following marks that an insurance-policy exists covering all claims according to the liability under dt. HGB §§ 407 ff., §§ 453 ff., ADSp, CMR, WA/MÜ, B-COTIF/CIM, HR in conjunction with the transport-contract.

1. Anschrift des Versicherungsnehmers: **RENCO**
policy holder: Spedition und Logistik Handels GmbH
Implerstr. 64
81371 München
2. Nummer des Versicherungsscheines: **w 20 0940 15**
Policy no.:
3. Zeitraum: **01.01.2012 – 31.12.2012**
period of time:
4. Der Versicherungsschutz ist begrenzt auf folgende Länder: weltweit, *worldwide*
policy territory:

für internationale gewerbliche Gütertransporte auf der Straße nach den Bedingungen der CMR ist der Geltungsbereich wie folgt beschränkt:

for international commercial carriage of goods by road the territorial application is restricted as per conditions of the CMR

- innerhalb Europas einschließlich der Türkei, jedoch ausschließlich der GUS-Staaten;
within Europe including Turkey, however excluding the GUS states
- von europäischen Ländern nach den GUS-Staaten oder von den GUS-Staaten nach europäischen Ländern;
from European countries into GUS states or from GUS states to European countries



- von europäischen Ländern nach den Ländern des Nahen und Mittleren Ostens inkl. Irak, wobei im Übrigen östliche Begrenzung die Linie Kabul/Karachi ist;
from European countries to the countries of the Near and Middle East incl. Iraq, while the eastern borderline is the line Kabul/Karachi
- von europäischen Ländern nach den Mittelmeer-Anrainerstaaten Afrikas;
from European countries to the African states bordering the Mediterranean

5. Haftungssummen:
policy value:

Speditionsverträge: / freight forward contracts:

Je Schadenfall: / *event of loss:*

1.000.000 € für Güterschäden/-folgeschäden
for damages at goods/for consequential damages (at goods)

250.000 € für Vermögensschäden / *property damage*

Frachtverträge: / freight contracts

Je Schadenfall: / *event of loss:*

1.000.000 € für Güterschäden
for damages at goods

250.000 € für Vermögensschäden / *property damage*

Je Schadenereignis: / damaging loss

2.000.000 €

Jahresmaximum: / aggregate limit/year

5.000.000 € je Versicherungsjahr
for each year of coverage

250.000 € je Versicherungsjahr für Schäden aus grobem Organisationsverschulden, Kardinalpflichtverletzung, Leichtfertigkeit der Repräsentanten
for each year of coverage for damages due to gross faults in the organization, cardinal violation of one's duty, recklessness of the representatives

München, den 19.12.2011
LUTZ ASSEKURANZ-MAKLER GMBH

i.v. Baisling